

eLAN-204



www.elko.li/eLAN-204

- EN Smart gateway**
- CZ Chytrá brána**
- SK Inteligentná brána**
- PL Inteligentna bramka**
- HU Smart gateway**
- RU Интеллекнтный шлюз**
- RO Poartă inteligentă**
- DE Intelligent Gateway**
- ES Portal inteligente**

EN Characteristics

- The smart gateway enables control of iNELS Wireless and iNELS Home components from applications (smartphones, tablets, voice assistants) and other third-party devices using MQTT communication.
- Up to 70 iNELS Wireless devices or 20 iNELS Home devices can be connected, and it processes set programs for automatic control, time scenarios, or schedules for heating control.
- Thanks to two-way communication, it displays the current status of individual elements and sends push notifications about their status.
- It provides a connection to the iNELS Cloud for remote control without the need for a static IP or advanced automation settings.
- It can be placed anywhere on a horizontal surface, and thanks to its flat surface and removable base, it can also be mounted on a wall or ceiling.
- Powered by a 5 V DC/1.8 A adapter, USB-C connector (included). The adapter is designed for use with the eLAN-204 product.

CZ Charakteristika

- Chytrá brána zajišťuje ovládání prvků iNELS Wireless a iNELS Home z aplikací (chytrého telefonu, tabletu, hlasových asistentů) a jiných zařízení třetích stran s pomocí MQTT komunikace.
- Lze připojit až 70 prvků iNELS Wireless nebo 20 prvků iNELS Home, zpracovává nastavené programy pro automatickou regulaci, časové scénáře či harmonogramy pro ovládání topení.
- Díky obousměrné komunikaci zobrazuje aktuální stav jednotlivých prvků a vysílá push-up notifikace o jejich stavu
- Zajišťuje připojení k iNELS Cloud pro vzdálené ovládání bez nutnosti statické IP či nastavení pokročilých automatizací
- Lze umístit kamkoliv na vodorovnou plochu, díky plochému povrchu a snímatelné základně je možná také montáž na stěnu či strop
- Napájení adaptérem 5 V DC/1.8 A, konektor USB-C (součástí balení). Adaptér je určen pro použití s výrobkem eLAN-204.

SK Charakteristika

- Inteligentná brána zaisťuje ovládanie prvkov iNELS Wireless a iNELS Home z aplikácií (chytrého telefónu, tabletu, hlasových asistentov) a iných zariadeniach tretích strán s pomocou MQTT komunikácie.
- Je možné pripojiť až 70 prvkov iNELS Wireless alebo 20 prvkov iNELS Home, spracováva nastavené programy pre automatickú reguláciu, časové scenáre či harmonogramy na ovládanie kúrenia.
- Vďaka obojsmernej komunikácii zobrazuje aktuálny stav jednotlivých prvkov a vysíla push-up notifikácie o ich stave
- Zaisťuje pripojenie k iNELS Cloud pre vzdialené ovládanie bez nutnosti statickej IP či nastavenia pokročilých automatizácií
- Možno umiestniť kamkoľvek na vodorovnú plochu, vďaka plochému povrchu a snímateľnej základni je možná taktiež montáž na stenu či strop
- Napájanie adaptérom 5 V DC/1.8 A, konektor USB-C (súčasťou balenia). Adaptér je určený na použitie s produktom eLAN-204.

PL Charakterystyka

- Inteligentna bramka zapewnia sterowanie elementami iNELS Wireless oraz iNELS Home z aplikacji (smartfona, tabletu, asystentów głosowych) i innych urządzeń firm trzecich przy pomocy komunikacji MQTT.
- Można podłączyć do 70 elementów iNELS Wireless lub 20 elementów iNELS Home, obsługuje zaprogramowane funkcje do automatycznej regulacji, scenariusze czasowe czy harmonogramy sterowania ogrzewaniem.
- Dzięki dwukierunkowej komunikacji wyświetla aktualny stan poszczególnych elementów i wysyła powiadomienia push-up o ich stanie.
- Zapewnia połączenie z iNELS Cloud do zdalnego sterowania bez konieczności użycia statycznego IP czy konfiguracji zaawansowanych automatyzacji.
- Można ją umieścić w dowolnym miejscu na powierzchni poziomej, a dzięki płaskiej podstawie i zdejmowanej bazie możliwy jest także montaż na ścianie lub suficie.
- Zasilanie za pomocą adaptera 5 V DC/1.8 A, złącze USB-C (w zestawie). Adapter jest przeznaczony do użytku z produktem eLAN-204.

HU Jellemzők

- Az iNELS Wireless / iNELS Home WiFi gateway lehetővé teszi az iNELS Wireless és iNELS Home eszközök vezérlését az iNELS alkalmazásból (okostelefonok, tabletek, hangalapú asszisztensek) és más, MQTT kommunikációt alkalmazó harmadik féltől származó eszközökről.
- A gatewayhez legfeljebb 70 iNELS Wireless eszköz vagy 20 iNELS Home eszköz csatlakoztatható. A gateway tárolja és végrehajtja az automataikus vezérlések, időzítések vagy a fűtésvezérlési programokat.
- A kétirányú kommunikációnak köszönhetően megjeleníti az egyes elemek aktuális állapotát, és push értesítéseket küld az applikáción keresztül azok állapotáról.
- A gateway kapcsolatot biztosít az iNELS Cloud, felhő alapú távoli vezérléshez, statikus IP-cím vagy összetett beállítások nélkül.
- Elhelyezhető bármely vízszintes felületen kialakításának, valamint levehető talpának köszönhetően, így akár falfelületre vagy mennyezetre is felszerelhető.
- Tápellátás: 5 V DC / 2 A adapter, USB-C csatlakozóval (tartozék). Az adapter az eLAN-204 termékkel való használatra készült.

RU Характеристики

- Интеллекнтный шлюз обеспечивает управление элементами iNELS Wireless и iNELS Home из приложений (смартфона, планшета, голосовых ассистентов) и других устройств третьих лиц с помощью коммуникации MQTT.
- Можно подключить до 70 элементов iNELS Wireless или до 20 элементов iNELS Home, шлюз обрабатывает установленные программы для автоматической регулировки, временные сценарии или планы для управления отоплением.
- Благодаря двусторонней связи он отображает актуальное состояние отдельных элементов и отправляет всплывающие уведомления об их статусе.
- Шлюз обеспечивает соединение с iNELS Cloud для удаленного управления без необходимости статического IP-адреса или настройки расширенной автоматизации.
- Шлюз можно расположить на любой горизонтальной поверхности, благодаря плоской поверхности и съёмному основанию его также можно установить на стене или потолке.
- Питание осуществляется с помощью адаптера 5 В DC/1.8 А, коннектор USB-C (входит в комплект поставки). Адаптер предназначен для использования с продуктом eLAN-204.

RO Caracteristici

- Poarta inteligentă asigură controlul elementelor iNELS Wireless și iNELS Home din aplicații (smartphone, tabletă, asistenți vocali) și alte dispozitive terțe cu ajutorul comunicării MQTT.
- Se pot conecta până la 70 de elemente iNELS Wireless sau 20 de elemente iNELS Home, procesează programe setate pentru reglare automată, scenarii temporale sau programe pentru controlul încălzirii.
- Mulțumită comunicării bidirecționale, afișează starea actuală a fiecărui element și transmite notificări push-up despre starea acestora.
- Asigură conectarea la iNELS Cloud pentru control de la distanță fără a fi necesară o adresă IP statică sau configurarea unor automatizări avansate.
- Se poate amplasa oriunde pe o suprafață orizontală, iar mulțumită suprafeței plane și bazei detașabile, poate fi montată și pe perete sau tavan.
- Alimentare cu USB-C 5 V DC/1.8 A, conector USB-C (inclus în pachet). Adaptorul este destinat utilizării cu produsul eLAN-204.

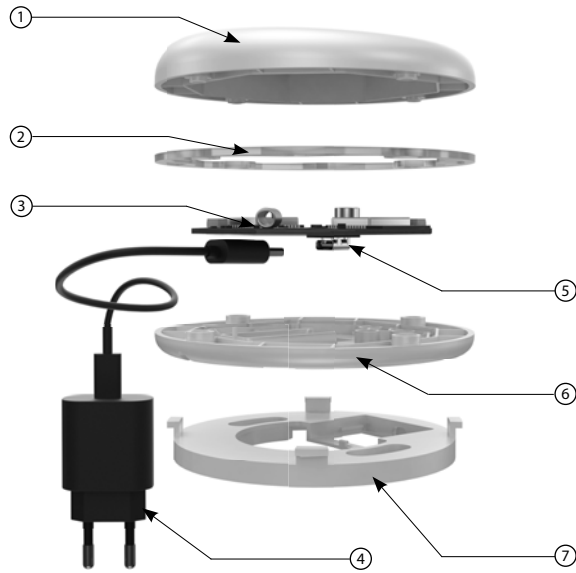
DE Eigenschaften

- Das intelligente Gateway ermöglicht die Steuerung von iNELS Wireless- und iNELS Home-Komponenten über Apps (Smartphone, Tablet, Sprachassistenten) sowie über andere Drittherge mithilfe der MQTT-Kommunikation.
- Es können bis zu 70 iNELS Wireless-Komponenten oder 20 iNELS Home-Komponenten angeschlossen werden; das Gateway verarbeitet voreingestellte Programme für automatische Regelung, Zeitszenarien oder Zeitpläne für die Heizungssteuerung.
- Dank der bidirektionalen Kommunikation werden die aktuellen Zustände der einzelnen Komponenten angezeigt und Push-Up-Benachrichtigungen über ihren Status gesendet.
- Es ermöglicht die Anbindung an die iNELS Cloud für die Fernsteuerung – ohne die Notwendigkeit einer statischen IP-Adresse oder komplexer Automatisierungseinstellungen.
- Das Gerät kann auf jeder waagerechten Fläche aufgestellt werden; dank der flachen Oberfläche und der abnehmbaren Basis ist auch eine Wand- oder Deckenmontage möglich.
- Stromversorgung über 5 V DC/1.8 A -Adapter, USB-C-Anschluss (im Lieferumfang enthalten). Der Adapter ist für die Verwendung mit dem Produkt eLAN-204 vorgesehen.

ES Característica

- El portal inteligente procura el control de los elementos iNELS Wireless y iNELS Home desde las aplicaciones (teléfono inteligente, tablet, asistentes de voz) y otros dispositivos de terceros mediante la comunicación MQTT.
- Se pueden conectar hasta 70 elementos iNELS Wireless o 20 elementos iNELS Home, procesa los programas configurados para la regulación automática, escenarios de tiempo o cronogramas para el control de la calefacción.
- Gracias a la comunicación bidireccional muestra el estado actual de cada uno de los elementos y envía las notificaciones push-up sobre su estado.
- Proporciona la conexión con iNELS Cloud para el control remoto sin necesidad de una IP estática o configuración de automatizaciones avanzadas.
- Se puede colocar en cualquier lugar sobre una superficie plana y la base desmontable se puede instalar también en la pared o en el techo.
- Alimentación por el adaptador 5 V DC/1.8 A, conector USB-C (parte del paquete). El adaptador está diseñado para su uso con el producto eLAN-204.

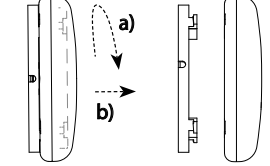
Connection / Verbindung / Căblage / Cablaggio / Conexión / Zapojení / Zapojenie / Podłączenie/ Beketés



- EN**
1. Upper cover
 2. Communication and status indication
 3. Device - electronics
 4. Power adapter 230 V/5 V*
 5. External power supply USB-C
 6. Bottom cover
 7. Base
- * Designed for use with the eLAN-204 product.

- CZ**
1. Horní kryt
 2. Indikace komunikace a stavů
 3. Přístroj - elektronika
 4. Napájecí adaptér 230 V/5 V*
 5. Externí napájení USB-C
 6. Spodní kryt
 7. Základna
- * Určen pro použití s výrobkem eLAN-204.

- SK**
1. Horný kryt
 2. Indikácia komunikácie a stavov
 3. Prístroj - elektronika
 4. Napájací adaptér 230 V/5 V*
 5. Externé napájanie USB-C
 6. Spodný kryt
 7. Základňa
- * Určený na použitie s produktom eLAN-204.



- HU**
1. Fedlap
 2. Kommunikációs és állapotjelzés
 3. Készülék - elektronika
 4. 230 V/5 V tápegység*
 5. USB-C csatlakozó
 6. Alsó burkolat
 7. Rögzítő talp
- *Az eLAN-204 termékkel való használatra készült.

- RO**
1. Capac superior
 2. Indicarea comunicării și a stărilor
 3. Aparat - electronică
 4. Adaptor de alimentare 230 V/5 V*
 5. Sursă de alimentare externă USB-C
 6. Capac inferior
 7. Bază
- * Destinat utilizării cu produsul eLAN-204.

- PL**
1. Górna pokrywa
 2. Wskaźniki komunikacji i stanów
 3. Urządzenie - elektronika
 4. Zasilacz 230 V/5 V*
 5. Zewnętrzne zasilanie USB-C
 6. Dolna pokrywa
 7. Podstawa
- * Przeznaczony do stosowania z produktem eLAN-204.

- RU**
1. Верхняя крышка
 2. Индикация коммуникации и состояний
 3. Устройство - электроника
 4. Адаптер питания 230 В/5 В*
 5. Внешнее питание USB-C
 6. Нижняя крышка
 7. База
- * Предназначен для использования с продуктом eLAN-204.

- DE**
1. Obere Abdeckung
 2. Kommunikations- und Statusanzeige
 3. Gerät - Elektronik
 4. Netzadapter 230 V/5 V*
 5. Externe Stromversorgung USB-C
 6. Untere Abdeckung
 7. Basis
- * Zur Verwendung mit dem Produkt eLAN-204 bestimmt.

- ES**
1. Cubierta superior
 2. Indicación de la comunicación y de los estados
 3. Aparato - electrónica
 4. Adaptador de alimentación 230 V/5 V*
 5. Alimentación externa USB-C
 6. Cubierta inferior
 7. Base
- * Diseñado para su uso con el producto eLAN-204.

- EN** To set up the device you need to download the full manual - see QR code.
- CZ** Pro nastavení přístroje je třeba stáhnout si plný manuál - viz QR kód.
- SK** Ak chcete zariadenie nastaviť, musíte si stiahnuť úplnú príručku - pozri kód QR.
- PL** Aby skonfigurować urządzenie, należy pobrać pełną instrukcję - patrz kod QR.
- HU** A készülék beállításához töltsse le a felhasználói útmutatót - lásd QR-kód.
- RO** Pentru a configura dispozitivul, trebuie să descărcați manualul complet - a se vedea codul QR.
- RU** Для настройки устройства необходимо скачать полное руководство - см. QR-код.
- DE** Um das Gerät einzurichten, müssen Sie das vollständige Handbuch herunterladen - siehe QR-Code.
- ES** Para configurar el dispositivo es necesario descargar el manual completo - ver código QR.

EN Technical parameters	CZ Technické parametry	SK Technické parametre	PL Dane techniczne	HU Műszaki jellemzők	RU Технические параметры	RO Parametrii tehnici	DE Technische Parameter	ES Especificaciones técnicas
Interface Wireless Control	Rozhraní Wireless Control	Rozhranie Wireless Control	Interfejs Wireless Control	Vezeték nélküli vezérlő interfész	Интерфейс Wireless Control	Interfață Wireless Control	Wireless Control Schnittstelle	Interfaz Wireless Control
Communication protocol:	Komunikační protokol:	Komunikačný protokol:	Protokół komunikacyjny:	Kommunikációs protokoll:	Протокол связи:	Protocol de comunicare:	Kommunikationsprotokoll:	Protocolo de comunicación:
Broadcasting frequency:	Vysílací frekvence:	Vysielacia frekvencia:	Częstotliwość nadawania:	Átvitelési frekvencia:	Частота передачи:	Frecvență de emisie:	Sendefrequenz:	Frecuencia de emisión:
Signal transfer method:	Způsob přenosu signálu:	Spôsob prenosu signálu:	Sposób transmisji sygnalu:	Jelátviteli módja:	Способ передачи сигнала:	Metoda de transmisie a semnalului:	Art der Signübertragung:	Modo de transmisión de la señal:
Antenna Wireless:	Anténa Wireless:	Anténa Wireless:	Antena Wireless:	Vezeték nélküli antenna:	Антенна Wireless:	Anténa Wireless:	Wireless-Antenne:	Antena Wireless:
Communication and status indication:	Indikace komunikace a stavů:	Indikácia komunikácie a stavov:	Sygnalizacja komunikacji i stanów:	Kommunikáció és üzemmólapot jelzése:	Индикация коммуникации и состояний:	Indicarea comunicării și a stărilor:	Kommunikations- und Statusanzeige:	Indicación de la comunicación y de los estados:
Range:	Dosah:	Dosah:	Zasięg:	Hatótávolság:	Радиус действия:	Raza de acțiune:	Reichweite:	Alcance:
Wi-Fi Interface	Rozhraní Wi-Fi	Rozhranie Wi-Fi	Interfejs Wi-Fi	Wi-Fi interfész	Интерфейс Wi-Fi	Interfață Wi-Fi	WLAN-Schnittstelle	Interfaz Wi-Fi
Standard:	Standard:	Standard:	Standard:	Vonatkozó szabványok:	Стандарт:	Standard:	Standard:	Estándar:
Wi-Fi Security:	Zabezpečení Wi-Fi:	Zabezpečenie Wi-Fi:	Zabezpečenie Wi-Fi:	Wi-Fi biztonság:	Защита Wi-Fi:	Securizare Wi-Fi:	WLAN-Sicherheit:	Seguridad de Wi-Fi:
Wi-Fi Antenna:	Anténa Wi-Fi:	Anténa Wi-Fi:	Antena Wi-Fi:	Wi-Fi antenna:	Антенна Wi-Fi:	Anténa Wi-Fi:	WLAN-Antenne:	Antena Wi-Fi:
Wi-Fi Communication Indikation:	Indikace Wi-Fi komunikace:	Indikácia Wi-Fi komunikácie:	Sygnalizacja komunikacji Wi-Fi:	Wi-Fi kommunikáció állapotjelzése:	Индикация коммуникации Wi-Fi:	Indicarea comunicării Wi-Fi:	Anzeige der WLAN-Kommunikation:	Indicación de la comunicación Wi-Fi:
Range:	Dosah:	Dosah:	Zasięg:	Hatótávolság:	Радиус действия:	Raza de acțiune:	Reichweite:	Alcance:
Power supply	Napájení	Napájanie	Zasilanie	Tápellátás	Питание	Alimentare	Stromversorgung	Alimentación
Power source:	Napájecí zdroj:	Napájací zdroj:	Źródło zasilania:	Tápforrás:	Источник питания:	Sursa de alimentare:	Netzteil:	Fuente de alimentación:
Supply voltage/current:	Napájecí napětí/proud:	Napájacie napätie/prúd:	Napięcie/prąd zasilania:	Tápfeszültség/áram:	Напряжение/ток питания:	Tensiune/curent de alimentare:	Versorgungsspannung/Strom:	Tensión de alimentación/corriente:
Other data	Dašji údaj	Dašie údaje	Więcej informacji	További információ	Остальные данные	Alte date	Sonstige Daten	Otros datos
Operating temperature:	Pracovní teplota:	Pracovná teplota:	Temperatura pracy:	Űzemi hőmérséklet:	Рабочая температура:	Temperatură de operare:	Arbeitstemperatur:	Temp. de funcionamiento:
Storage temperature:	Skladovací teplota:	Skladovacia teplota:	Temperatura przechowywania:	Tárolási hőmérséklet:	Кладская температура:	Temperatura de stocare:	Lagertemperatur:	Temperatura de almacenamiento:
Protection:	Stupeň krytí:	Krytie:	Stopień ochrony obudowy:	Védettség:	Защита:	Acoperire:	Schutzart:	Protección:
Contamination degree:	Stupeň znečištění:	Stupeň znečistenia:	Stopień zanieczyszczenia:	Szennyezettségi fokozat:	Степень загрязнения:	Gradul de poluare:	Verschmutzungsgrad:	Grado de contaminación:
Working position:	Pracovní poloha:	Pracovná poloha:	Pozycja robocza:	Működési helyzet:	Рабочее положение:	Pozitia de operare:	Arbeitsstellung:	Posición de funcionamiento:
Dimensions:	Rozměry:	Rozmery:	Wymiary:	Méretek:	Размер:	Dimensiune:	Abmessung:	Dimensiones:
Weight:	Hmotnost:	Hmotnost:	Waga:	Tömeg:	Вес:	Greutate:	Gewicht:	Peso:
Standards:	Souviselící normy:	Súvisiace normy:	Zgodność z normami:	Vonatkozó szabványok:	Соответствующие нормы:	Standarde:	Normen:	Normas conexas:

EN Warning	CZ Varování	SK Varovanie	PL Ostrzeżenia	HU Figyelem	RU Внимание	RO Avertizare	DE Warnung	ES Advertencia
------------	-------------	--------------	----------------	-------------	-------------	---------------	------------	----------------

Instruction manual is designated for mounting and also for user of the device. It is always a part of its packing. Installation and connection can be carried out only by a person with adequate professional qualification upon understanding this instruction manual and functions of the device, and while observing all valid regulations. Trouble-free function of the device also depends on transportation, storing and handling. In case you notice any sign of damage, deformation, malfunction or missing part, do not install this device and return it to its seller. It is necessary to treat this product and its parts as electronic waste after its lifetime is terminated. Before starting installation, make sure that all wires, connected parts or terminals are de-energized. While mounting and servicing observe safety regulations, norms, directives and professional, and export regulations for working with electrical devices. Do not touch parts of the device that are energized – life threat. Due to transmissivity of RF signal, observe correct location of RF components in a building where the installation is taking place. INELS Wireless is designated only for mounting in interiors. Devices are not designated for installation into exteriors and humid spaces. The must not be installed into metal switchboards and into plastic switchboards with metal door – transmissivity of RF signal is then impossible. INELS Wireless is not recommended for pulleys etc. – a radiofrequency signal can be shielded by an obstruction, interfered, battery of the transmitter can get flat etc. and thus disable remote control.

Návod na použití je určen pro montáž a pro uživatele zařízení. Návod je vždy součástí balení. Instalace a připojení mohou provádět pouze pracovníci s příslušnou odbornou kvalifikací, při dodržení všech platných předpisů, kteří se dokonale seznámili s tímto návodem a funkcí prvku. Bezproblémová funkce prvku je také závislá na předchozím způsobu transportu, skladování a zacházení. Pokud objevíte jakékoliv známky poškození, deformace, nefunkčnosti nebo chybějící díl tento prvek neinstalujte a reklamujte jej u prodejce. S prvkem či jeho částmi se musí po ukončení životnosti zacházet jako s elektrickým odpadem. Před zahájením instalace se ujistěte, že všechny vodiče, připojené díly či svorky jsou bez napětí. Při montáži a údržbě je nutné dodržovat bezpečnostní předpisy, normy, směrnice a odborné ustanovení pro práci s elektrickými zařízeními. Nedotýkejte se částí prvku, které jsou pod napětím - nebezpečí ohrožení života. Z důvodu propustnosti RF signálu dbjte na správné umístění RF prvku v budově, kde se bude instalace provádět. INELS Wireless je určen pouze pro montáž do vnitřních prostor. Prvky nejsou určeny pro instalaci do venkovních a vlhkých prostor, nesmí být instalovány do kovových rozváděčů a do plastových rozváděčů s kovovými dveřmi - znečištění se tím propustnost radiofrekvenčního signálu. INELS Wireless se neodporuje pro ovládní řízkových zařízení jako jsou např. čerpadla, el. topidla bez termostatu, výtahy, kladkostroje ap. - radiofrekvenční přenos může být zbytečně překažkou, rušení, baterie vysílající může být vybita ap. a tím může být dálkové ovládní zneemožněno.

Návod na použitie je určen pre montáž a pre užívateľov zariadenia. Návod je vždy súčasťou balenia. Inštalácia a pripojenie môžu vykonávať iba pracovníci s príslušnou odbornou kvalifikáciou, pri dodržaní všetkých platných predpisov, ktorí sa dokonale oboznámili s týmto návodom a funkciou prvku. Bezproblémová funkcia prvku je tiež závislá na predchádzajúcom spôsobe transportu, skladovania a zaobchádzania. Pokiaľ objavíte akékoľvek známky poškodenia, deformácie, nefunkčnosti alebo chýbajúci diel tento prvek neinstalujte a reklamujte ho u predajcu. S prvkom či jeho časťami sa musí po ukončení životnosti zaobchádzať ako s elektrickým odpadom. Pred zahájením inštalácie sa uistite, že všetky vodiče, pripojené diely či svorky sú bez napätia. Pri montáži a údržbe je nutné dodržiavať bezpečnostné predpisy, normy, smernice a odborné ustanovenia pre prácu s elektrickými zariadeniami. Nedotýkajte sa častí prvku, ktoré sú pod napätím - nebezpečenstvo ohrozenia života. Z dôvodu priepustnosti RF signálu dbajte na správne umiestnenie RF prvkov v budove, kde sa bude inštalácia vykonávať. INELS Wireless je určený iba na montáž do vnútorných priestorov. Prvky nie sú určené na inštaláciu do vonkajších a vlhkých priestorov, nesmí byť inštalované do kovových rozvádzačov a do plastových rozvádzačov s kovovými dvierami - znečistená si tým priepustnosť radiofrekvenčného signálu. INELS Wireless sa neodporuje na ovládanie prístrojov zaisťujúcich životnú funkciu alebo na ovládanie rizkových zariadení ako sú napr. čerpadlá, el. ohrievače bez termostatu, výtahy, kladkostroje ap. - radiofrekvenčný prenos môže byť zbytočne prekážkou, rušenie, batéria vysielajúca môže byť vybitá ap. a tým môže byť diaľkové ovládanie zneemožnené.

Týmto ELKO EP, s.r.o. prohlašuje, že typ zařízení eLAN-204 je v souladu se směrnicemi 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE a 2014/35/UE. Úplné znění UE prohlášení o shodě je k dispozici na internetových stránkách: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Týmto ELKO EP, s.r.o. prohlašuje, že typ zariadenia eLAN-204 je v súlade so smernicami 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE a 2014/35/UE. Úplné znění UE prohlášení o zhode je k dispozici na internetových stránkách: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Týmto ELKO EP, s.r.o. prohlašuje, że typ urządzenia eLAN-204 jest zgodne z dyrektywami 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE i 2014/35/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny na stronie internetowej: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Týmto ELKO EP, s.r.o. prohlašuje, že typ zariadenia eLAN-204 je v súlade so smernicami 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE a 2014/35/UE. Úplné znění UE prohlášení o zhode je k dispozici na internetových stránkách: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Týmto ELKO EP, s.r.o. prohlašuje, że typ urządzenia eLAN-204 jest zgodne z dyrektywami 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE i 2014/35/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny na stronie internetowej: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Týmto ELKO EP, s.r.o. prohlašuje, že typ zariadenia eLAN-204 je v súlade so smernicami 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE a 2014/35/UE. Úplné znění UE prohlášení o zhode je k dispozici na internetových stránkách: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Instrukcja użytkownika przeznaczona jest do montażu dla użytkowników urządzenia. Instrukcja dołączona jest zawsze do opakowania. Instalację i podłączenie mogą przeprowadzać wyłącznie osoby posiadające odpowiednie kwalifikacje zawodowe, zgodnie z wszelkimi obowiązującymi przepisami, które dokładnie zapoznają się z niniejszą instrukcją i działaniem elementu. Bezproblemowe funkcjonowanie elementu jest również uzależnione od dotychczasowego sposobu transportu, przechowywania i obsługi. W przypadku stwierdzenia uszkodzeń, odkształceń, niesprawności lub braku części należy zgłaszać awarię użytkownika tego elementu/uzgodzić z sprzedawcą. Element lub jego części po zakończeniu okresu użytkowania należy traktować jako odpad elektroniczny. Przed przystąpieniem do instalacji należy upewnić się, że wszystkie przewody podłączone części lub zaciski są odłączone od napięcia. Podczas montażu i konserwacji należy przestrzegać przepisów bezpieczeństwa, norm, wytycznych i przepisów zawodowych dotyczących pracy z urządzeniami elektrycznymi. Nie dotykaj części elementu, które znajdują się pod napięciem – zagrożenie życia. Ze względu na przepuszczalność sygnału RF należy zwrócić uwagę na prawidłowe rozmieszczenie elementów RF w budynku, w którym będzie prowadzona instalacja. RF Control przeznaczony jest wyłącznie do instalacji w pomieszczeniach. Elementy nie są przeznaczone do montażu na zewnątrz w miejscach wilgotnych, nie wolno ich montować w szafkach metalowych oraz w szafkach plastikowych z metalowymi drzwiami – uniemożliwi to przenikanie sygnału o częstotliwości radiofal. RF Control nie są załączone do sterowania urządzeniami zapewniającymi funkcje życiowe lub do sterowania urządzeniami ryzykowymi, takimi jak pompa, urządzenia elektryczne grzejniki bez termostatu, windy, podłokciki itp. - transmisja radiowa może być zakłócona przez przeszkody, przerywana, może dojść do rozładowania baterii nadajnika itp. I tym samym pilot zdalnego sterowania może zostać wyziony.

Instrukcia utilizatorului este destinată montajului și utilizatorilor dispozitivului. Instrucțiunile sunt întotdeauna incluse. Instalarea și conectarea pot fi efectuate numai de către un personal cu calificare corespunzătoare, cu respectarea tuturor reglementărilor în vigoare, care este familiarizat cu aceste instrucțiuni și cu funcționarea elementului. Funcționarea fără probleme a elementului depinde, de asemenea, de modul de transport, depozitare și manipulare anterior. Dacă găsiți orice semn de deteriorare, deformare, funcționare defectuoasă sau lipsă a vreunei piese, nu instalați elementul și reclamați-l la vânzător. La sfârșitul duratei sale de viață utilă, elementul sau părțile sale trebuie tratate ca deșeurile electronice. Înainte de a începe instalarea, asigurați-vă că toate firele, piesele conectate sau conectoarele sunt scoase de sub tensiune. În timpul instalării și întreținerii trebuie respectate reglementările de siguranță, standardele, directivele și dispozitivele speciale pentru lucrul cu echipamente electrice. Nu atingeți părțile sub tensiune ale elementului - pericol de moarte. Din cauza permeabilității semnalului RF, aveți grijă ca elementele RF să fie amplasate corect în cadrul în care urmează să fie efectuată instalarea. INELS Wireless este proiectat numai pentru instalare în interior. Elementele nu sunt destinate instalării în zone exterioare și umeze, nu trebuie instalate în dulapurii metalice și dulapurii din plastic cu uși metalice - acest lucru va împiedica creșterea semnalului de radiofrecvență. INELS Wireless nu este recomandat pentru controlul dispozitivelor de menținere a vieții sau pentru controlul echipamentelor periculoase, cum ar fi pompe, încălzitoare electrice fără termostate, ascensoarele, paneele etc. - transmisia de radiofrecvență poate fi obstructată, interferată, bateria emițătorului poate fi descărcată etc., ceea ce face imposibilă comanda de la distanță.

A felhasználói útmutató a készülék felszerelésére és használatára kapcsolatosan készült a felhasználó számára. Mindig a csomagolás békétség kérésével rendelkező személy végezheti, aki megismerte ezen a használati útmutató tartalmát, az eszköz funkcióját, valamint tartalmát az összes vonatkozó előírás. A készülék hibamentes működése a szállítástól, tárolástól és kezeléstől is függ. Amennyiben bármilyen sérülést, deformációt, meghibásodást vagy hiányzó alkatrészt észlel, ne üzemelje be a készüléket, hanem küldje vissza az eladónak. A termék és annak részeit élettartama lejártá után elektronikai hulladékként kell kezelni. A szerelés megkezdése előtt győződjön meg arról, hogy minden vezeték, csatlakoztatandó alkatrész vagy sorkapocs feszültségmentes. Szerelés és karbantartás közben tartsa be az elektromos berendezésekre vonatkozó biztonsági előírásokat, szabványokat, irányelveket, szakmai és export szabályokat. Ne érintse meg a feszültség alatt lévő részeket - életveszélyes! A rádiófrekvenciás jel terjedése miatt ügyeljen az RF komponensek megfelelő elhelyezésére az épületen belül, ahol a telepítés történik. Az INELS Wireless kizárólag beltéri szerelésre alkalmas. A készülék nem alkalmas kültéri vagy nedves helyiségekben történő telepítésre. Nem szabad fém elosztószekrényekbe vagy fémajtós műanyag elosztószekrényekbe szerelni - ilyen esetben az RF jel terjedése nem megfelelő. Az INELS Wireless nem ajánlott csigák, csőrök stb. vezetésére - a rádiófrekvenciás jel akadályok árnyékolhatják, interferencia léphet fel, az adó-vevő elem lemerülhet stb., ami a távérzés megzúszásához vezet.

Инструкция по эксплуатации предназначена для монтажа и для пользователей устройства. В комплект поставки всегда входит инструкция по эксплуатации. Установка и подключение могут выполняться только персоналом с соответствующей профессиональной квалификацией, соблюдающим все действующие правила, который в совершенстве ознакомился с данной инструкцией и функциями элемента. Безпроблемная работа элемента также зависит от предыдущего способа транспортировки, хранения и обращения с ним. Если вы обнаружите какие-либо признаки повреждения, деформации, неисправности или отсутствия детали, не устанавливайте данный элемент и предвзвешивайте претензии продавцу. Элемент или его части должны быть утилизированы по истечении срока их службы как электронные отходы. Перед началом монтажа убедитесь, что на всех проводах, подключенных деталях или клеммах нет напряжения. При монтаже и техническом обслуживании соблюдайте правила техники безопасности, стандарты, директивы и технические положения по работе с электрооборудованием. Не прикасайтесь к частям элемента, находящимся под напряжением — это опасно для жизни. Ввиду проницаемости радиочастотного сигнала обратите внимание на правильное расположение радиочастотных элементов в здании, где будет производиться установка. INELS Wireless предназначен только для установки во внутренних помещениях. Элементы не предназначены для установки на открытом воздухе и во влажных помещениях, их нельзя устанавливать в металлических распределительных щитах и в пластиковых распределительных щитах с металлическими дверцами - это приведет к снижению передаточной способности сигнала. INELS Wireless не рекомендуется применять для управления приборами, обеспечивающими жизнедеятельность или для управления оборудованием в высоких рисках, такими как насосы, электродвигатели приборы без термостатов, лифты, теледифы и т.п. - радиочастотной передаче может мешать препятствия, могут возникнуть помехи, батареи передатчика могут разрядиться и т.п., вследствие чего дистанционное управление может не работать.

Данным ООО «ЕЛКО ЕР» заявлено, что тип устройства eLAN-204 соответствует директивам 2014/53/ЕС, 2011/65/ЕУ, 2015/863/ЕС и 2014/35/ЕУ. С полным текстом декларации соответствия ЕС можно ознакомиться на сайте: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

ELKO EP, s.r.o., Palackého 493, 769 01 Holešov, Vsetulý, Czech Republic. Tel: +420 573 514 211, e-mail: elko@elkoop.com, www.elkoop.com

000 ЗПНО ЕП РИЗ, с.а. Творска-Ямска 33/39, 125047 Москва, Россия. Тел: +7 (499) 978 716 41, эл. почта: elko@elkoop.ru, www.elkoop.ru

ELKO EP Hungary Kft., 1142 Budapest, Erzsébet királyné útja 125., Tel: +36 1 403 132, e-mail: elko@elkoop.hu, www.elkoop.hu

Instrukcja użytkownika przeznaczona jest do montażu i dla użytkowników urządzenia. Instrukcja dołączona jest zawsze do opakowania. Instalację i podłączenie mogą przeprowadzać wyłącznie osoby posiadające odpowiednie kwalifikacje zawodowe, zgodnie z wszelkimi obowiązującymi przepisami, które dokładnie zapoznają się z niniejszą instrukcją i działaniem elementu. Bezproblemowe funkcjonowanie elementu jest również uzależnione od dotychczasowego sposobu transportu, przechowywania i obsługi. W przypadku stwierdzenia uszkodzeń, odkształceń, niesprawności lub braku części należy zgłaszać awarię użytkownika tego elementu/uzgodzić z sprzedawcą. Element lub jego części po zakończeniu okresu użytkowania należy traktować jako odpad elektroniczny. Przed przystąpieniem do instalacji należy upewnić się, że wszystkie przewody podłączone części lub zaciski są odłączone od napięcia. Podczas montażu i konserwacji należy przestrzegać przepisów bezpieczeństwa, norm, wytycznych i przepisów zawodowych dotyczących pracy z urządzeniami elektrycznymi. Nie dotykaj części elementu, które znajdują się pod napięciem – zagrożenie życia. Ze względu na przepuszczalność sygnału RF należy zwrócić uwagę na prawidłowe rozmieszczenie elementów RF w budynku, w którym będzie prowadzona instalacja. RF Control przeznaczony jest wyłącznie do instalacji w pomieszczeniach. Elementy nie są przeznaczone do montażu na zewnątrz w miejscach wilgotnych, nie wolno ich montować w szafkach metalowych oraz w szafkach plastikowych z metalowymi drzwiami – uniemożliwi to przenikanie sygnału o częstotliwości radiofal. RF Control nie są załączone do sterowania urządzeniami zapewniającymi funkcje życiowe lub do sterowania urządzeniami ryzykowymi, takimi jak pompa, urządzenia elektryczne grzejniki bez termostatu, windy, podłokciki itp. - transmisja radiowa może być zakłócona przez przeszkody, przerywana, może dojść do rozładowania baterii nadajnika itp. I tym samym pilot zdalnego sterowania może zostać wyziony.

Instrukcia utilizatorului este destinată montajului și utilizatorilor dispozitivului. Instrucțiunile sunt întotdeauna incluse. Instalarea și conectarea pot fi efectuate numai de către un personal cu calificare corespunzătoare, cu respectarea tuturor reglementărilor în vigoare, care este familiarizat cu aceste instrucțiuni și cu funcționarea elementului. Funcționarea fără probleme a elementului depinde, de asemenea, de modul de transport, depozitare și manipulare anterior. Dacă găsiți orice semn de deteriorare, deformare, funcționare defectuoasă sau lipsă a vreunei piese, nu instalați elementul și reclamați-l la vânzător. La sfârșitul duratei sale de viață utilă, elementul sau părțile sale trebuie tratate ca deșeurile electronice. Înainte de a începe instalarea, asigurați-vă că toate firele, piesele conectate sau conectoarele sunt scoase de sub tensiune. În timpul instalării și întreținerii trebuie respectate reglementările de siguranță, standardele, directivele și dispozitivele speciale pentru lucrul cu echipamente electrice. Nu atingeți părțile sub tensiune ale elementului - pericol de moarte. Din cauza permeabilității semnalului RF, aveți grijă ca elementele RF să fie amplasate corect în cadrul în care urmează să fie efectuată instalarea. INELS Wireless este proiectat numai pentru instalare în interior. Elementele nu sunt destinate instalării în zone exterioare și umeze, nu trebuie instalate în dulapurii metalice și dulapurii din plastic cu uși metalice - acest lucru va împiedica creșterea semnalului de radiofrecvență. INELS Wireless nu este recomandat pentru controlul dispozitivelor de menținere a vieții sau pentru controlul echipamentelor periculoase, cum ar fi pompe, încălzitoare electrice fără termostate, ascensoarele, paneele etc. - transmisia de radiofrecvență poate fi obstructată, interferată, bateria emițătorului poate fi descărcată etc., ceea ce face imposibilă comanda de la distanță.

A felhasználói útmutató a készülék felszerelésére és használatára kapcsolatosan készült a felhasználó számára. Mindig a csomagolás békétség kérésével rendelkező személy végezheti, aki megismerte ezen a használati útmutató tartalmát, az eszköz funkcióját, valamint tartalmát az összes vonatkozó előírás. A készülék hibamentes működése a szállítástól, tárolástól és kezeléstől is függ. Amennyiben bármilyen sérülést, deformációt, meghibásodást vagy hiányzó alkatrészt észlel, ne üzemelje be a készüléket, hanem küldje vissza az eladónak. A termék és annak részeit élettartama lejártá után elektronikai hulladékként kell kezelni. A szerelés megkezdése előtt győződjön meg arról, hogy minden vezeték, csatlakoztatandó alkatrész vagy sorkapocs feszültségmentes. Szerelés és karbantartás közben tartsa be az elektromos berendezésekre vonatkozó biztonsági előírásokat, szabványokat, irányelveket, szakmai és export szabályokat. Ne érintse meg a feszültség alatt lévő részeket - életveszélyes! A rádiófrekvenciás jel terjedése miatt ügyeljen az RF komponensek megfelelő elhelyezésére az épületen belül, ahol a telepítés történik. Az INELS Wireless kizárólag beltéri szerelésre alkalmas. A készülék nem alkalmas kültéri vagy nedves helyiségekben történő telepítésre. Nem szabad fém elosztószekrényekbe vagy fémajtós műanyag elosztószekrényekbe szerelni - ilyen esetben az RF jel terjedése nem megfelelő. Az INELS Wireless nem ajánlott csigák, csőrök stb. vezetésére - a rádiófrekvenciás jel akadályok árnyékolhatják, interferencia léphet fel, az adó-vevő elem lemerülhet stb., ami a távérzés megzúszásához vezet.

Инструкция по эксплуатации предназначена для монтажа и для пользователей устройства. В комплект поставки всегда входит инструкция по эксплуатации. Установка и подключение могут выполняться только персоналом с соответствующей профессиональной квалификацией, соблюдающим все действующие правила, который в совершенстве ознакомился с данной инструкцией и функциями элемента. Безпроблемная работа элемента также зависит от предыдущего способа транспортировки, хранения и обращения с ним. Если вы обнаружите какие-либо признаки повреждения, деформации, неисправности или отсутствия детали, не устанавливайте данный элемент и предвзвешивайте претензии продавцу. Элемент или его части должны быть утилизированы по истечении срока их службы как электронные отходы. Перед началом монтажа убедитесь, что на всех проводах, подключенных деталях или клеммах нет напряжения. При монтаже и техническом обслуживании соблюдайте правила техники безопасности, стандарты, директивы и технические положения по работе с электрооборудованием. Не прикасайтесь к частям элемента, находящимся под напряжением — это опасно для жизни. Ввиду проницаемости радиочастотного сигнала обратите внимание на правильное расположение радиочастотных элементов в здании, где будет производиться установка. INELS Wireless предназначен только для установки во внутренних помещениях. Элементы не предназначены для установки на открытом воздухе и во влажных помещениях, их нельзя устанавливать в металлических распределительных щитах и в пластиковых распределительных щитах с металлическими дверцами - это приведет к снижению передаточной способности сигнала. INELS Wireless не рекомендуется применять для управления приборами, обеспечивающими жизнедеятельность или для управления оборудованием в высоких рисках, такими как насосы, электродвигатели приборы без термостатов, лифты, теледифы и т.п. - радиочастотной передаче может мешать препятствия, могут возникнуть помехи, батареи передатчика могут разрядиться и т.п., вследствие чего дистанционное управление может не работать.

Данным ООО «ЕЛКО ЕР» заявлено, что тип устройства eLAN-204 соответствует директивам 2014/53/ЕС, 2011/65/ЕУ, 2015/863/ЕС и 2014/35/ЕУ. С полным текстом декларации соответствия ЕС можно ознакомиться на сайте: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

ELKO EP, s.r.o., Palackého 493, 769 01 Holešov, Vsetulý, Czech Republic. Tel: +420 573 514 211, e-mail: elko@elkoop.com, www.elkoop.com

000 ЗПНО ЕП РИЗ, с.а. Творска-Ямска 33/39, 125047 Москва, Россия. Тел: +7 (499) 978 716 41, эл. почта: elko@elkoop.ru, www.elkoop.ru

ELKO EP Hungary Kft., 1142 Budapest, Erzsébet királyné útja 125., Tel: +36 1 403 132, e-mail: elko@elkoop.hu, www.elkoop.hu

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declară că tipul de dispozitiv eLAN-204 este în conformitate cu Directivele 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE și 2014/35/UE. Textul integral al Declarației de conformitate UE este disponibil pe site-ul: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declara că tipul de dispozitiv eLAN-204 este în conformitate cu Directivele 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE și 2014/35/UE. Textul integral al Declarației de conformitate UE este disponibil pe site-ul: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declara que el tipo de dispositivo eLAN-204 está en conformidad con las directivas 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE y 2014/35/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en las páginas de Internet: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declara que el tipo de dispositivo eLAN-204 está en conformidad con las directivas 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE y 2014/35/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en las páginas de Internet: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declara que el tipo de dispositivo eLAN-204 está en conformidad con las directivas 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE y 2014/35/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en las páginas de Internet: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declara que el tipo de dispositivo eLAN-204 está en conformidad con las directivas 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE y 2014/35/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en las páginas de Internet: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declara que el tipo de dispositivo eLAN-204 está en conformidad con las directivas 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE y 2014/35/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en las páginas de Internet: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declara que el tipo de dispositivo eLAN-204 está en conformidad con las directivas 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE y 2014/35/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en las páginas de Internet: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declara que el tipo de dispositivo eLAN-204 está en conformidad con las directivas 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE y 2014/35/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en las páginas de Internet: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declara que el tipo de dispositivo eLAN-204 está en conformidad con las directivas 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE y 2014/35/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en las páginas de Internet: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declara que el tipo de dispositivo eLAN-204 está en conformidad con las directivas 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE y 2014/35/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en las páginas de Internet: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declara que el tipo de dispositivo eLAN-204 está en conformidad con las directivas 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE y 2014/35/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en las páginas de Internet: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declara que el tipo de dispositivo eLAN-204 está en conformidad con las directivas 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE y 2014/35/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en las páginas de Internet: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declara que el tipo de dispositivo eLAN-204 está en conformidad con las directivas 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE y 2014/35/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en las páginas de Internet: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declara que el tipo de dispositivo eLAN-204 está en conformidad con las directivas 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE y 2014/35/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en las páginas de Internet: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declara que el tipo de dispositivo eLAN-204 está en conformidad con las directivas 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE y 2014/35/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en las páginas de Internet: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declara que el tipo de dispositivo eLAN-204 está en conformidad con las directivas 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE y 2014/35/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en las páginas de Internet: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declara que el tipo de dispositivo eLAN-204 está en conformidad con las directivas 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE y 2014/35/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en las páginas de Internet: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declara que el tipo de dispositivo eLAN-204 está en conformidad con las directivas 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE y 2014/35/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en las páginas de Internet: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declara que el tipo de dispositivo eLAN-204 está en conformidad con las directivas 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE y 2014/35/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en las páginas de Internet: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declara que el tipo de dispositivo eLAN-204 está en conformidad con las directivas 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE y 2014/35/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en las páginas de Internet: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declara que el tipo de dispositivo eLAN-204 está en conformidad con las directivas 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE y 2014/35/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en las páginas de Internet: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declara que el tipo de dispositivo eLAN-204 está en conformidad con las directivas 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE y 2014/35/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en las páginas de Internet: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declara que el tipo de dispositivo eLAN-204 está en conformidad con las directivas 2014/53/UE, 2011/65/UE, 2015/863/UE y 2014/35/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en las páginas de Internet: www.elkoop.com/smart-gateway-elan-204

Prin prezenta, ELKO EP, s.r.o. declara que